## 6 ta’ Dićembru, 1963

Imhallof:

Onor. A. Gauci Maistre, LLD.

John Baptist Cutajar

## versus

## Paul Mamo noe

Assikurazzjoni - Amissioni ta' responsabilita da parti ta' lassinurat.

I-Qorti, rat l-att tać-čitazzjoni li bih l-attur wara li ppremetta illi huwa jinsab assigurat mad-ditta konvenuta gharrigward tal-karozza tieghu "Consul" numru 22458 u li b'sentenza tal-Onorabbli Qorti Civili Prim'Awla fil-kawza fl-ismijiet "Jiseph Schembri vs Giovanni Battista Cutajar" moghtija fissebgha u ghoxrin (27) ta April, 1960, huwa gie dikjarat responsabbli ghall-kolliżjoni li g'rat fit-tnejn (2) ta' Settembru,

1959, il-Marsa, bejnu u bejn l-imsemmi Joseph Schembri, li kien qiegbed isuq il-karozza tieghu numru 3436, u kkundannat ihallas ;is-somma ta' $£ 123.0 .8$., lill-imsemmi Joseph Schembri bhala danni, u J-ispejjeż tal-kawża ammontanti b'kollox ghal $£ 77.8 .9$. kif jirriżulta mill-annessi dokumenti B, u C, u billi d-ditta konvenuta minghajr gusta kawża ma tridx tirrikonoxxi dawn id-danni sofferti minnu - talab illi l-konvenut nomine jigi kkundannat ihalias bhala danni minnu sofferti s-somma ta' mija sebgha $u$ disghin dira, disa' xelini u hames soldi ( $£ 197.9 .5$.) jew kull ammont iehor varjuri li tistabilixxi din il-Qorti - bl-imghaxijiet u bl-ispeyjeż

Rat in-nota tal-konvenut (fol. 8) li biha ećcipixxa illi permezz ta" ittra ufficjjali ppreżentata fis-sitta u ghoxrin (26) ta' Ottubru, 1959, huwa iddiskonoxxa kwalunkwe responsabilità taht il-polza a rigward l-incident in kwistjoni, $u$ dana peress illi i-attur ivvjola 1 -kondizzjonijiet tal-polza Dok. " R " partikolarment il-kondizzjoni numru tnejn (2).

Rat id-decizijoni preliminari taghha tat-tmintax (18) ta' April, 1961, (fol. 29) ti biha giet michhuda l-ećċezzjoni ulterjuri moghtija milH-konvenut li biha kien issottometta illi skond ii-klawsola numru 8 tal-polizza tal-assikurazzjoni kull kwistjoni li tista' tqum mill-istess polizza ghandha tig̀i diferita ghad-deciiżjoni tal-arbitru skond il-modalitajiet tndikati f'dik il-klawsola u dika I-proćedura hija kondizzjoni imprexendibili
 sikurtà konvenuta, u ghalhekk kontra l-azzjoni esperita hemm l-ostaklu ta' dik il-klawsola $u$ konsegwentement 1 -azzjoni ghandha tigi eskluża;

Semghat ix-xhieda prodotti;
Rat id-dokumenti exibiti*

Rat l-attijiet tal-kawia fl -ismijiet "Joseph Schembri vs Giovanni Battista Cutajar" dećiża definitivament mill-Prim' Awla tal-Qorti Civili fis-sebgha u ghoxrin (27) ta" April, 1960;

Semghat lid-difensuri tal-partijiet;
Rat it-verbal tat-tnax (12 ta' Novembru, 1963 (fol. 61) li bih id-difensur tal-konvenut issottometta illi indipendentement mir-responsabïlità tal-kolliżjoni u tal-quantum tad-danni reklamati, il-konvenut ma huwiex tenut li jhallas ghaliex l-attur kiser il-kondizzjonijiet tal-polza kif dig̀̀ irrileva bl- eććezzjonijiet tieghu, u ghalhekk jkun biżżejjed illi jigi decizz dan ilpunt ghalex illum mhux qed jikkontesta la l-ammont taddanni u l-anqas ir-responsabilità tal-attur;

Tikkunsidra illi l-fatti li jirrigwardaw il-kwistjoni kif limitata b'dana 1 -verbal huma dawk li rrižultaw mix-xhieda mhux kontradetta tal-istess konvenut, cioè illi in segwitu ghall-kolliżjoni, l-attur mar ghand il-konvenut flimkien ma' Joseph Schembri, sid u konducenti tal-karozza l-ohira involuta fil-kolliżżjoni u ddikjara illi t-tort kien tieghu. Il-konvenut deherlu illi $\mathfrak{l}$-attur kien qieghed ilaqlaq u qallu ii ma kienx sejjer inallas qabel ma jkun hemm decizijoni mill-Qorti. Siegha wara, l-attur reğa' mar ghand il-konvenut u qallu li kien ammetta li t-tort kien tieghu ghaliex Schembri kien insista mieghu biex ighid hekk u mbaghad dan Schembri jaghtih xi haga, u dan (ij-konvenut) qal ritl-attur biex isib avukat u jittxu ghad-danni. Fis-sbatax (17) ta' Otubru, 1959 (il-kolliżjoni kienet saret fit-tnejn (2) ta' Settembru, 1959) l-attur reǵa' mar ghand il-konvenut u qailu illi kien ftehim ma' Schembri li hu jaghmel claim lifl-kumpanija tal-konvenut u l-attur jagћmel claim lill-kumpanija ta' Schembri biex Schembri jithallas mill-kumpanija tal-attur, u l-attur jithallas mill-kumpanija ta' Schembri, u hu (I-konvenut) qal lill-attur li dan ma
setax isir. Fil-fatt saret kawza minn Schembri kontra l-attur giet debitament kontestata u wara perizja ordnata mill-Qorti, gie ritenuti illi hati tal-kollizjoni kien l-attur (Sentenza Preliminarja tat-tletin (30) ta' Jannar, 1960, "Schembri u Cutajar");

Tikkunsidra illi l-kondizzjoni Nru. 2 tal-polza (fol. 9 tergo) tghid illi: "No admission, offer, promise, payment or indemnity shall be made or given by or on behalf of the Insured without the written consent of the Company which shall be entitled if it so desires to take over and conduct in the name claim for indemnity or damages or otherwise and shatl have of the Insured the defence or settlement of any claim or to prosecute in the name of the Insured for its own benefit any full discretion in the conduct of any proceedings or in the settlement of any claim and the Insured shall give all such information and assistance as the Company may require". Ilkondizzjoni Nru. 9, imbaghad tghid: "The due observance and fulfilment of the terms conditions and endorsements of this Policy in so far as they relate to anything to be done or complied with by the Insured and the truth of the statements and answers in the said proposal shall be conditions precedent to any liability of the Company to make any payment under this Policy."

Fil-fehma tal-Qorti l-kondizzjoni Nru. 2 ghandha tiftehem illi l-kumpanija assikuratricij b'ebda mod ma hija marbuta b'ammissjonijiet, offerti, promessi, hlas jew indemnitajiet maghmula jew moghtija mill-assikurat minghajt il-kunsens preventiv taghha, u ghalhekk id-Ditta assikuratrici ghandha d-dritt kollu tinjora kwalunkwe ammissjoni u kwalunkwe promessa maghmula mill-assikurat, tant illi ghandha d-dritt li tmexxi hija ghan-nom tal-assikurat il-proceduri ġudizzjarji li jsiru kontra tieghu kemm li tmexxi hija kontra l-parti l-ohra ghall-aćcertament tar-responsabilità jew ghar-risarciment tad

## danni;

Il-konvenut deherlu illi l-atur kien qieghed "ilaqlaq" biex wiehed jirripeti l-kelma testwali wżata mill-konvenut fix-xhieda tieghu, però fil-fatt l-attur kien qieghed jghid il-verità hi giet acicertata sollennement bis-sentenza tal-Prim'Awla talQorti Civili tat-tletin (30) ta' Jannar, 1960, fuq imsemmija. Mela nonostanti kwalunkwe impressjoni hazina li seta' ha lkonvenut, fil-fatt l-attur ebda dikjarazzjoni falza ma ghamel, u ebda preǵudizzju ma arreka l-attur lill-konvenut anke jekk aċċetta minghand Schembri illi jiehu xi haġa jekk il-kumpanija tieghu thallas id-danni. A skans ta' ekwivoci 1 -Qorti k'ebda mod ma qeghda tapprova l-prattika li disgrazzjatament imxiet hafna fil-pajijiz illi min ikun involut f'koHzzjoni jaznmetti l-htija jew b'xi mod jirrang'a mal-parti l-ohra, meta ntija ma jkotlux jew il-parti kbira tal-htija ma tkunx tieghu, prattika li tmur kontra kwalunkwe prinćipju ta' moralità u b'mod specijali kontra dik l-assoluta buona fede li hija essenzjati filkuntratt tal-assikurazzjoni, imma qiegida tghid biss li la darba I-htija kienet unikament tal-attur huwa ma ghamel ebda dikjarazzjoni falza u ebda preǵudizzju m'arreka lill-konvenut, u ghalhekk tonqos il-pretensjoni tal-konvenut illi 1 -attur ipprova jinganna 1-assikurazzjoni meta ghamel il-claim tieghu. Ta min josserva wkoll illi l-konvenut mill-ewwel ma riedx ihallas appena sema l-ewwel versjoni tal-attur u kien wara illitkorvenut qallu illi ma kienx sejjer ihallas qabel m'ikun hemm decizijoni tal-Qorti, illi l-attur regia' mar ghand il-konvenut u qallu illi kien iddikjara illi kellu tort ghaliex Schembri kien qallu biex ighid hekk imbaghad jaghtih xi haga. Din it-tieni dikjarazzjoni tal-attur ma kienitx il-fattur decisiv, ghaliex ilkonvenut kien digia' wasal ghall-konklużjoni illi ma jhaHasx qabel m'ikun hemm dečiżjoni tal-Qorti.
n-konvenut fin-nota tal-osservazzjoni tieghu ghalkemm fil-verbal precedent kien qal illi ma jikkontestax il-quantum
tad-danni; irrileva illi f'pessima ipotesi m'ghandux inallas iispejjeż tal-kawża li giet provokata mill-agir tal-attur. Il-Qorti però hija wkoll tal-fehma illi inqas din il-pretensjoni ma hija fundata, l-ewwelnett ghaliex huwa maghruf illi l-prattika hija iili meta d-ditta assikuratrici jkollha dubbju u tippreferixxi illi a-responsabilità tirrizulta minn deciżjoni tal-Qorti, illi 1 -ispejjeż tal-kawża thallasha wkoll, hemm il-fatt illi l-konvenut ma ghamel ebda riserva imma semplicement qal liil-attur il ma kienx sejjer ihallas qabel ma jkun hemm deceizjoni mill-Qorti. a darba ma saret ebda riserva da parti tal-konvenut isegwi illi huwa ghandu jhallas l-ispejjeż tad-decizzjoni li xtaq illi jkollu qabel m'ihallas. Dan jidher iktar car meta wiehed jiftakar illi i-konvenut seta jinvoka l-kondizzjoni Nru. 8 u jghid lill-attur illi I -kwistjoni tigi riferita lill-arbitru. Dan ma ghamilx appuntu ghaliex kien xtaq deciżjoni mill-Qorti.

Acceettat ghalhekk mill-konvenut ir-responsabilità talkolliżjoni da parti tal-attur u tal-ammont tad-danni kawżati bilkollizjoni, u stabilita mill-Qorti r-responsabilità tal-konvenut ghar-rifuzjoni ta' dawn id-danni, mill-attur imhalias lis-sid talkarozza 1-olıra involuta fil-kolliżjoni, u kif ukoll tal-ispejjeż tal-kawża fl-ammont indikat fić-citazzjoni, billi huma konsegwenzjali ghall-kolliżjoni u gťall-ghażla tal-konvenut illi rresponsabilità u l-likwidazzjoni tad-danni ssir per mezz talQrati, isagwi illi t-talba hija pjenament gustifikata;

Ghaldaqshekk tiddeciedi billi tilqa' t-talba bl-ispejjez kontra l-konvenut.

